



# 株式会社ヴォークス・トレーディング

〒104-0032 東京都中央区八丁堀2-7-1八丁堀サンケイビル8F  
TEL 03-3555-5503 FAX 03-3555-5564

2024年4月吉日

お取引先様

株式会社ヴォークス・トレーディング  
香辛料部

## 加工所追加に伴うラベル表示変更のご案内

拝啓

貴社ますますご清栄のこととお慶び申し上げます。平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。さて、弊社商品につきまして製造数増加のため新規加工所での製造が開始することになりました。つきましては、新規加工所追加に伴い、下記の表示変更を行います。新規加工所のラベル発行時期に関しまして、アイテムごとに順次追加となります。お取引様におかれましてはお手数をおかけ致しますが、何卒ご理解の程、宜しく願い申し上げます。

敬具

記

### 1.対象商品

業務用 袋アイテム

※加工・製造所追加に伴い一括表示ラベルは変更致しますが、製品の品質に変更はありません。  
(加工所の追加のため、対象商品におけるラベルは2種類存在することになります)

### 2.一括表示ラベルにおける変更内容

(ア)有機JASマークが変更となっております

(イ)加工所の名称、住所の情報部分

既存加工所 一括表示

例)オーガニック ローレル(業務用袋)

4034-231031

商品名:オーガニック ローレル ホール

名称:有機ローレル

原材料名:有機ローレル

内容量:100g

賞味期限:2026.09

保存方法:高温多湿・直射日光を避けて保存

原産国名:トルコ

販売者:株式会社ヴォークス・トレーディング

東京都中央区八丁堀2-7-1

加工所:株式会社ヤマナ茶業

静岡県焼津市田尻2005-3

脱酸素剤を取り除いて、ご使用ください。



新規加工所 一括表示

例)オーガニック ローレル(業務用袋)

4034-240430

商品名:オーガニック ローレル ホール

名称:有機ローレル

原材料名:有機ローレル

内容量:100g

賞味期限:2027.03

保存方法:高温多湿・直射日光を避けて保存

原産国名:トルコ

販売者:株式会社ヴォークス・トレーディング

東京都中央区八丁堀2-7-1

加工者:シーク株式会社

静岡県榛原郡吉田町川尻1383-1

脱酸素剤を取り除いて、ご使用ください。



### 3.改訂時期

2023年12月製造分(賞味期限:2026.11)より、上記内容が追加されます。

出荷切替のタイミングは自然切替となりますので、ご了承ください。

以上



# 株式会社ヴォークス・トレーディング

〒104-0032 東京都中央区八丁堀2-7-1八丁堀サンケイビル8F  
TEL 03-3555-5503 FAX 03-3555-5564

2024年4月吉日

お取引先様

株式会社ヴォークス・トレーディング  
香辛料部

## 加工所追加に伴うラベル表示変更のご案内

拝啓

貴社ますますご清栄のこととお慶び申し上げます。平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

さて、弊社商品につきまして製造数増加のため新規加工所での製造が開始することになりました。

つきましては、新規加工所追加に伴い、下記の表示変更を行います。

お取引様におかれましてはお手数をおかけ致しますが、何卒ご理解の程、宜しくお願い申し上げます。

敬具

記

### 1.対象商品

袋アイテム、瓶アイテム

※加工・製造所追加に伴い一括表示ラベルは変更致しますが、JANコードに変更はありません。

(加工所の追加のため、対象商品におけるラベルは2種類存在することになります)

### 2.一括表示ラベルにおける変更内容

(ア)有機JASマークが変更となっております

(イ)脱酸素剤が封入されていることの文言を追加しております

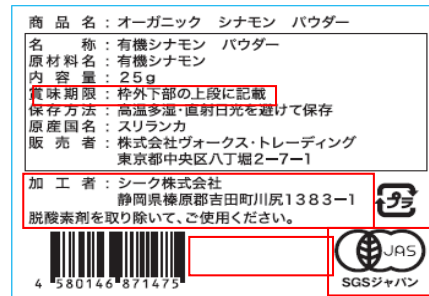
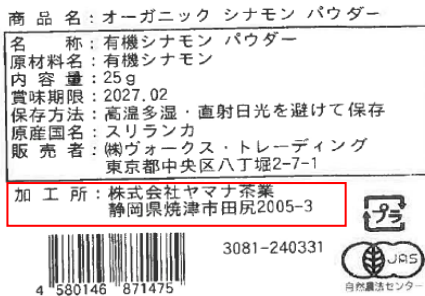
(ウ)賞味期限や製造ロットの印字箇所を変更しております

既存加工所 一括表示

例)オーガニック シナモン パウダー(小袋)

新規加工所 一括表示

例)オーガニック シナモン パウダー(小袋)



### 3.改訂時期

2024年4月製造分(賞味期限:2027.03)より、上記内容が追加されます。

出荷切替のタイミングは自然切替となりますので、ご了承ください。

以上